



ПАМЯТКА ИЗБИРАТЕЛЯ

ЦЕНТРАЛЬНАЯ ИЗБИРАТЕЛЬНАЯ КОМИССИЯ КВЕБЕКА ИНФОРМИРУЕТ ВАС О ВАШИХ ПРАВАХ.

МОЖЕТЕ ЛИ ВЫ ГОЛОСОВАТЬ?

Для того, чтобы принять участие в голосовании, Вы должны быть внесены в список избирателей и на день выборов отвечать следующим условиям:

- Вам должно уже исполниться 18 лет;
- Вы должны иметь канадское гражданство и;
- постоянно проживать в Квебеке на протяжении шести месяцев.

ЕСТЬ ЛИ ВАШЕ ИМЯ В СПИСКЕ ИЗБИРАТЕЛЕЙ?

Вы можете это проверить, ознакомившись с уведомлением о регистрации, присланным Вам на дом.

КАК ПОПАСТЬ В СПИСОК ИЗБИРАТЕЛЕЙ?

Чтобы подать заявление о внесении Вашего имени в список избирателей или заявление о внесении поправок к этому списку, Вы должны самолично явиться в отдел проверок. Вместо Вас заявление от Вашего имени может подать один из Ваших родителей, супруг или лицо, проживающее с Вами.

Вместе с заявлением нужно предоставить два документа, удостоверяющих личность, в противном случае оно будет отклонено.

1-й документ

Первый документ должен содержать Ваше имя и Вашу дату рождения.

Например: свидетельство о рождении, карточка медицинского страхования Квебека, канадский паспорт.

2-й документ

Второй документ должен содержать Ваше имя и Ваш адрес.

Например: водительские права, выданные в Квебеке, счет за телефон или электроэнергию.

ГДЕ НАХОДИТСЯ ОТДЕЛ ПРОВЕРОК?

Адрес и часы работы Вашего отдела проверок обозначены на уведомлении о регистрации, которое должно быть прислано Вам домой.

ДОПОЛНИТЕЛЬНАЯ ОТСРОЧКА

Период проверки закончился, и Вы желаете подать заявление о внесении Вашего имени или о внесении поправки к списку избирателей? Обратитесь к своему уполномоченному по выборам. Вы будете проинформированы о периоде специальной проверки и о месте, куда Вам нужно будет явиться. На протяжении этого периода **только сам избиратель** может подавать заявление.

ВАЖНО! Внесение вашего имени в список избирателей во время специальной проверки подтверждает ваше право голосовать только в период проведения выборов на избирательном участке в день голосования, но не подтверждает вашего права голосовать на участке досрочного голосования.

ГДЕ И КОГДА ГОЛОСОВАТЬ?

За несколько дней до голосования Вы получите извещение, в котором будет указана вся необходимая информация для голосования. Также в нем будут указаны имена кандидатов Вашего избирательного округа.

ВЫ НЕ МОЖЕТЕ ПРОГОЛОСОВАТЬ В ДЕНЬ ВЫБОРОВ? МОЖНО ВЫБРАТЬ ОДИН ИЗ СЛЕДУЮЩИХ ВАРИАНТОВ.

- Вы можете принять участие в досрочном голосовании. В присланном Вам извещении будут указаны адрес, дни и время работы участков досрочного голосования.

- Вы можете проголосовать в офисе уполномоченного по выборам или в одном из указанных офисов в специально отведенные для этого дни. Более подробную информацию о местонахождении офиса можно получить у уполномоченного по выборам или на нашем вебсайте.
- Если во время выборов Вы временно проживаете в другом избирательном округе, нежели округ Вашего постоянного места проживания, Вы можете проголосовать в офисе уполномоченного по выборам данного округа в специально отведенные для этого дни. Вы будете голосовать за кандидата того избирательного округа, в котором проживаете постоянно.
- Участки голосования также будут установлены в большинстве университетов и колледжей.

КАК ГОЛОСОВАТЬ?

- 1-й этап** Персонал избирательного участка проверяет наличие Вашего имени в списке избирателей.
- 2-й этап** Вы идентифицируете себя и предъявляете документ, удостоверяющий личность.
- 3-й этап** Вам выдают бюллетень для голосования.
- 4-й этап** Вы направляетесь в кабинку для голосования, в которой Вы сможете тайно сделать свой выбор. Вам нужно сделать пометку в одном из кружков бюллетеня, используя тот карандаш, который Вам дадут на избирательном участке.
- 5-й этап** После голосования Вы возвращаетесь к столу.
- 6-й этап** Вы самостоятельно бросаете свой бюллетень в урну для голосования.

ВАЖНО!

Для того чтобы принять участие в голосовании, Вы должны идентифицировать себя, предоставив один из следующих документов:

- карточка медицинского страхования Квебека;
- водительские права, выданные в Квебеке;
- канадский паспорт;
- свидетельство о статусе индейца;
- удостоверение личности вооруженных сил Канады.

КАК ЕЩЕ МОЖНО ВОСПОЛЬЗОВАТЬСЯ ИЗБИРАТЕЛЬНЫМ ПРАВОМ?

Существуют другие варианты голосования для людей, которые:

- временно не находятся в Квебеке;
- не могут покинуть место своего проживания по состоянию здоровья, а их опекуны проживают по тому же адресу;
- находятся или проживают в больнице, доме престарелых, реабилитационном центре или других местах пребывания пожилых лиц.

Вы знаете кого-то, кто находится в одной из таких ситуаций?

Проинформируйте их о других вариантах для голосования как можно раньше, поскольку заявления на регистрацию должны быть получены на ранних этапах выборов.

У ВАС ВОЗНИКЛИ ВОПРОСЫ?

- Посетите Web-сайт Центральной избирательной комиссии Квебека: www.elections.quebec.
- Свяжитесь с Центральной избирательной комиссией Квебека, позвонив по бесплатному номеру: **1 888 ÉLECTION (1 888 353-2846)**.
- Напишите в Центральную избирательную комиссию Квебека письмо по электронной почте: info@electionsquebec.qc.ca.